



INTERNATIONAL ASSOCIATION OF YOUNG LAWYERS
ASSOCIATION INTERNATIONALE DES JEUNES AVOCATS

www.aija.org

Litigating your distribution and agency contracts on an international scale

Contrats de distribution et de représentation : engager une procédure judiciaire à l'étranger

22-24 June 2016
22-24 juin 2016

TEL AVIV
ISRAEL

With the support of / Avec le soutien de :

GIDEON FISHER & CO.
Law Offices and Notary
Tel Aviv - Israel

SABINA MAYER
LAW OFFICES AND
NOTARY
Tel Aviv



astrea



AIJA IS THE ONLY GLOBAL ASSOCIATION DEVOTED TO LAWYERS AND IN-HOUSE COUNSEL AGED 45 AND UNDER. AIJA, THROUGH A WIDE RANGE OF MEETINGS, SEMINARS, LAW COURSES AND ADVOCACY, PROMOTES PROFESSIONAL COOPERATION AND FRIENDSHIP AMONG YOUNG, CAREER-BUILDING LEGAL PROFESSIONALS AROUND THE WORLD.

INTRIGUED BY ISSUES ON THE CUTTING EDGE OF INTERNATIONAL LAW? INTERESTED IN BUILDING AN INTERNATIONAL PRACTICE? EAGER NOT ONLY TO BECOME PART OF A NETWORK OF THOUSANDS OF CAREER-BUILDING LAWYERS AND IN-HOUSE COUNSEL FROM ALL OVER THE WORLD, BUT ALSO, WITH A LITTLE EFFORT, TO BECOME THEIR FRIENDS? KEEN TO GO TO SEMINARS RUN BY ENTHUSIASTIC PROFESSIONALS WHO WILL SHARE THEIR IDEAS AND INVOLVE YOU IN DISCUSSIONS ON THE LATEST DEVELOPMENTS IN LAW AND BUSINESS? THEN AIJA IS YOUR ASSOCIATION.

AIJA GIVES LEGAL PROFESSIONALS AN EXCELLENT OPPORTUNITY TO CONTRIBUTE TO IMPORTANT TOPICS CONCERNING THE PROFESSION IN AN INTERNATIONAL ENVIRONMENT. WITHIN AIJA, LAWYERS AND IN-HOUSE COUNSEL CAN SHARE VIEWS AND EXPERIENCES WITH OTHER COLLEAGUES FROM AROUND THE WORLD AND ENHANCE THEIR PROFESSIONAL SKILLS. WE FOCUS NOT ONLY ON LEGAL SKILLS, BUT EQUALY IMPORTANTLY ON CONTRIBUTING TO THE BROADER PROFESSIONAL DEVELOPMENT OF OUR MEMBERS, WHICH IS OF PARAMOUNT IMPORTANCE TO THE 21ST CENTURY LAWYER AND INCLUDES NEGOTIATION AND MANAGEMENT SKILLS AND THE ABILITY TO WORK IN A MULTI-CULTURAL ENVIRONMENT. BY JOINING AIJA YOU WILL BENEFIT FROM THE INPUT OF, AND DISCUSSIONS WITH, COLLEAGUES ON AN EQUAL FOOTING. WE DO NOT "LECTURE" – WE "SHARE, LEARN AND BENEFIT".

DEFENDING THOSE PRINCIPLES, WHICH ARE AN INTEGRAL PART OF THE LEGAL PROFESSION WORLDWIDE, AIJA IS ALSO COMMITTED TO THE DEFENCE OF HUMAN RIGHTS AND THE SOCIAL RESPONSIBILITY OF LEGAL PROFESSIONALS.

Attending this event will grant you CLE/CPD credits in most jurisdictions.

Introduction



The third best city in the world, as voted by Planet, along with numerous other awards including best beach city, best party city, hidden gem... No wonder that AIJA is heading to this magical place, combining a fantastic scientific program and the incredible vibe of the city of Tel Aviv.

The scientific program is based upon Israel's recently adopted new Commercial Agency Act. AIJA will have specialists from all over the world flying in to debate and comment on this new Act. European lawyers will debate with Israeli lawyers about which mistakes to avoid from their experiences with the European Directive on Commercial Agency. Meanwhile, others will highlight the pitfalls when litigating distribution agreements in different jurisdictions. Together with our friends at the American Bar Association (ABA-SIL), we will have a little mock litigation case AIJA vs. ABA-SIL. And to add the danger back into AIJA, we will also discuss also what happens if your clients are high risk clients and/or vulnerable to white collar crime...

Sun, sea and a scientific program... what more can a lawyer wish for?

Introduction



L'AIJA EST LA SEULE ASSOCIATION MONDIALE CONSACRÉE AUX AVOCATS ET JURISTES D'ENTREPRISES DE MOINS DE 45 ANS. EN PROPOSANT UN LARGE CHOIX DE RÉUNIONS, SÉMINAIRES, COURS DE DROIT ET DE PLAIDOIRIE, L'AIJA ENCOURAGE LA COLLABORATION ET L'AMITIÉ ENTRE LES JEUNES QUI FONT CARRIÈRE DANS LES PROFESSIONS JURIDIQUES DANS LE MONDE ENTIER.

CURIQUE DES DERNIERS DÉVELOPPEMENTS DU DROIT INTERNATIONAL ? INTÉRESSÉ PAR LA CRÉATION D'UN CABINET INTERNATIONAL ? ENTHOUSIASTE À L'IDÉE DE NE PAS SEULEMENT FAIRE PARTIE D'UN RÉSEAU DE MILLIERS D'AVOCATS OU DE JURISTES DÉMARRANT LEUR CARRIÈRE DANS LE MONDE ENTIER, MAIS DE FAIRE UN PETIT EFFORT POUR DEVENIR LEUR AMI ? ATTRIÉ PAR DES SÉMINAIRES ANIMÉS PAR DES PROFESSIONNELS ENTHOUSIASTES QUI PARTAGENT LEURS IDÉES AVEC VOUS ET VOUS FONT PARTICIPER AUX DISCUSSIONS SUR LES DERNIÈRES AVANÇEES EN DROIT DES AFFAIRES ? ALORS L'AIJA EST VOTRE ASSOCIATION.

L'AIJA OFFRE AUX PROFESSIONNELS DU DROIT UNE EXCELLENTE OPPORTUNITÉ DE CONTRIBUER DANS UN ENVIRONNEMENT INTERNATIONAL AUX SUJETS IMPORTANTS QUI CONCERNENT LA PROFESSION. AU SEIN DE L'AIJA, AVOCATS ET JURISTES D'ENTREPRISES PARTAGENT LEURS AVIS ET LEURS EXPÉRIENCES AVEC D'AUTRES COLLÈGUES DU MONDE ENTIER ET AMÉLIORENT LEURS APTITUDES PROFESSIONNELLES. NOUS NE METTONS PAS SEULEMENT L'ACCENT SUR LES COMPÉTENCES LÉGALES MAIS AUSSI SUR DES ASPECTS TELS QUE LA NÉGOCIATION, LA CAPACITÉ DE GESTION ET L'APTITUDE À TRAVAILLER DANS UN ENVIRONNEMENT MULTICULTUREL, QUI SONT TOUT AUSSI IMPORTANTS POUR LE DÉVELOPPEMENT PROFESSIONNEL DE NOS MEMBRES, ET QUI CONSTITUENT DES COMPÉTENCES PRIMORDIALES POUR UN AVOCAT AU 21^e SIÈCLE. EN REJOIGNANT L'AIJA, VOUS BÉNÉFICIEZ DES IDÉES DE VOS COLLÈGUES ET DE DISCUSSIONS AVEC EUX SUR UN PIED D'ÉGALITÉ. NOUS NE « DONNONS PAS DE LEÇONS » – NOUS « PARTAGEONS, NOUS APPRENONS ET NOUS EN TIROIRS BÉNÉFICE ».

TOUT EN DÉFENDANT LES PRINCIPES QUI FONT PARTIE INTÉGRANTE DES PROFESSIONS JURIDIQUES PARTOUT LE MONDE, L'AIJA EST AUSSI UN ARDENT DÉFENSEUR DES DROITS DE L'HOMME ET DE LA RESPONSABILITÉ SOCIALE DES PROFESSIONS JURIDIQUES.

Troisième au palmarès Lonely Planet des villes où il fait bon vivre. Nombreuses autres distinctions, entre autres : plus belle plage urbaine, meilleure ville pour faire la fête, joyau méconnu... Il n'est donc pas étonnant que l'AIJA ait choisi ce lieu magique pour associer un fantastique programme scientifique à l'ambiance captivante de la ville de Tel Aviv.

Le programme scientifique est basé sur la loi israélienne récemment adoptée en matière de représentation commerciale . L'AIJA a invité des spécialistes du monde entier à discuter et commenter cette nouvelle loi. En s'appuyant sur leurs expériences, les juristes européens débattront avec leurs homologues israéliens des erreurs à éviter eu égard à la directive européenne concernant les agents commerciaux. Parallèlement, d'autres participants mettront en relief les embûches liées aux procédures judiciaires concernant des accords de distribution engagées dans différentes juridictions. Avec nos amis de l'Association du Barreau américain (ABA-SIL), nous organiserons une petite simulation de procès AIJA c/ ABA-SIL. Et pour ajouter un peu de piment dans la vie de l'AIJA, nous discuterons également de ce qui peut se passer si vos clients sont des clients à haut risque et/ou vulnérables à la criminalité en col blanc...

Mer, soleil, plus un programme scientifique... quoi de mieux pour un juriste ?

En participant
à cet événement,
vous bénéficierez
de crédits CLE/CPD
dans la plupart des
juridictions.

Program

Wednesday, 22 June 2016

- 17.30 Registration at the Herods Hotel
19.00 Welcome cocktail at Gordo Ha-Yarkon St 121, Tel Aviv

Thursday, 23 June 2016

- 08.00 Registration at the Herods Hotel
09.00 Introduction to the Seminar
Orsolya Görgényi, Szecskay Attorneys at Law, Budapest, Hungary, President of AIJA
09.15 Opening words
by President of the Israeli Bar
09.30 Seminar session 'How to determine the best forum to litigate for agency and distribution agreements'
Moderator: **Sabina Mayer**, Sabina Mayer Law Offices, Israel
Speakers:
Michael Pauli, Avocado Rechtsanwälte, Germany
Philipp Groz, Schellenberg Wittmer, Switzerland
Christophe Héry, LMT Avocats, France
10.30 Coffee Break
Sponsored by *Studio Legale De Berti Jacchia Franchini Forlani*
11.00 Seminar session 'A new agency contract law – what is missing?'
Moderator: **Ram Toren**, Gideon Fisher & Co, Israel
Speakers:
Enrico Mordiglia, Studio Legale Mordiglia, Italy
Anna Witkowska, WKB, Poland
Benedikt Rohrßen, Taylor Wessing, Germany
Martin Boos, Amatin Rechtsanwälte, Switzerland
12.00 Seminar session 'Practical advice on the use of the new law of agency'
Moderator: **Yoav Noy**, Kan-Tor & Acco, Israel
Speakers:
Milena Prisco, Previti, Italy
Philip Haymann, Haymann von Erlach Attorneys, Switzerland
Constantin Benes, Schönherr, Austria
Benjamin Leventhal, Gideon Fisher & Co, Israel
Lynn Pype, Peeters, Belgium
13.00 Lunch
14.00 Seminar session 'When distribution gets dangerous: white collar crime and high risk clients'
Moderator: **David Diris**, Kocks & Partners, Belgium
Speakers:
Joram Moyal, MMS, Luxembourg
Mariana Hagström, Teder, Estonia
Robert W. Henoch, Kobre&Kim, Tel Aviv
Angelika Hellweger, Wolf Theiss, Austria

- 15.00 Seminar session 'Should you be a distributor, an agent or a franchisee – "beauty contest"**
Moderator: **Chiara Caliandro**, Studio Legale De Berti Jacchia Franchini Forlani, Italy
Speakers:
Donata v. Enzberg, Taylor Wessing, Hamburg
Niels Gade-Jacobsen, NJORD Law Firm, Denmark
Janine Demont, Pestalozzi Attorneys at Law Ltd., Switzerland
Barbara Terriere, Astrea, Belgium
16.00 Coffee Break
16.30 - Seminar session 'Litigating with distribution agreements: clauses that deserve your attention!'
Moderator: **Raimond Emde**, Graf von Westphalen, Germany
Speakers:
Jelle Blom, Kennedy Van der Laan, Netherlands
Vittorio Zatta, PwCTax & Legal Services, Italy
Liv Bahner, Bratschi Wiederkehr & Buob, Switzerland
Mariia Baranovych, Arzinger, Ukraine
Hila Samourzik, Gideon Fisher & Co, Israel
20.30 Dinner at Kimmel Restaurant
6 HaShahar St, Tel Aviv
Sponsored by Astrea

Friday, 24 June 2016

- 09.30 Seminar sessions 'Mock litigation on a test case: AIJA vs. ABA'**
Moderator: **Hagit Elul**, Hughes Hubbard & Reed, Israel
Speakers:
Leo Van den Hole, Koan Lorenz, Belgium
Antti Palmujoki, Mäkitalo Rantanen & Co., Finland
Jeremy Benjamin, Goldfarb Seligman & Co., Israel
Silvanne Helle, Oppenhoff, Germany
11.00 Coffee Break
11.30 Seminar sessions 'Key IP issues and strategic uses of IP in international distribution of goods'
Moderator: **Aviva L. Wernick**, Hugues Hubbard & Reed, US
Speakers:
David Henry, McDermott Will & Emery, Belgium
Prof. Michael Birnhack, Israel
Stella C. Koukounis, S. Koukounis & Partners LLC, Cyprus
András Krajnyák, Dr. Krajnyák & Partner, Hungary
13.00 Lunch
14.30 Optional informal social program at the beach
20.30 Optional Hospitality Dinner at Sabina Mayer



Programme

Mercredi 22 juin 2016

- 17 h 30 Inscription à l'hôtel Herods
19 h 00 Cocktail de bienvenue à Gordo Ha-Yarkon St 121, Tel Aviv

Jeudi 23 juin 2016

- 8 h 00 Inscription à l'hôtel Herods
9 h 00 Présentation du séminaire
Orsolya Görgényi, Szecskay Attorneys at Law, Budapest, Hongrie, présidente de l'AIJA
9 h 15 Allocution d'ouverture
par le président du Barreau israélien
9 h 30 Session 1 : Comment déterminer le tribunal le plus adéquat pour engager une action en justice relative à un contrat de distribution et de représentation
Modérateur : Sabina Mayer, Cabinet d'avocats Sabina Mayer, Israël
Orateurs :
Michael Pauli, Avocado Rechtsanwälte, Allemagne
Philipp Groz, Schellenberg Wittmer, Suisse
Christophe Héry, LMT Avocats, France

10 h 30 Pause-café
Avec le soutien de Studio Legale De Berti Jacchia Franchini Forlani

- 11 h 00 Session 2 : Les lacunes de la nouvelle loi sur la représentation commerciale**
Modérateur : Ram Toren, Gideon Fisher & Co., Israël
Orateurs :
Enrico Mordiglia, Studio Legale Mordiglia, Italie
Anna Witkowska, WKB, Pologne
Benedikt Rohrßen, Taylor Wessing, Allemagne
Martin Boos, Amatin Rechtsanwälte, Suisse
- 12 h 00 Session 3 : Conseils pratiques concernant l'application de la nouvelle loi sur la représentation**
Modérateur : Yoav Noy, Kan-Tor & Acco, Israël
Orateurs :
Milena Prisco, Previti, Italie
Philipp Haymann, Haymann von Erlach Attorneys, Suisse
Constantin Benes, Schönherr, Autriche
Benjamin Leventhal, Gideon Fisher & Co, Israël
Lynn Pype, Peeters, Belgique

- 13 h 00 Déjeuner
- 14 h 00 Session 4 : Quand la distribution devient dangereuse : criminalité en col blanc et clients à haut risque**
Modérateur : David Diris, Kocks & Partners, Belgique
Orateurs :
Joram Moyal, MMS, Luxembourg
Mariana Hagström, Teder, Estonie
Robert W. Henoch, Kobre&Kim, Tel Aviv
Angelika Hellweger, Wolf Theiss, Autriche

- 15 h 00 Session 5 : Choisir le statut le plus approprié : distributeur, représentant ou franchisé ?**

Modérateur : Chiara Caliandro, Studio Legale De Berti Jacchia Franchini Forlani, Italie
Orateurs :
Donata v. Enzberg, Taylor Wessing, Hambourg
Niels Gade-Jacobsen, NJORD Law Firm, Danemark
Janine Demont, Pestalozzi Attorneys at Law Ltd, Suisse
Barbara Terriere, Astrea, Belgique

16 h 00 Pause-café

- 16 h 30 -Session 6 : Contrats de distribution : les clauses qui nécessitent une attention spéciale dans le contexte d'une procédure judiciaire**

Modérateur : Raimond Emde, Graf von Westphalen, Allemagne
Orateurs :
Jelle Blom, Kennedy Van der Laan, Pays-Bas
Vittorio Zattra, PwC Tax & Legal Services, Italie
Liv Bahner, Bratschi Wiederkehr & Buob, Switzerland
Mariia Baranovych, Arzinger, Ukraine
Hila Samourzik, Gideon Fisher & Co, Israël

20 h 30 Dîner au Restaurant Kimmel
6 HaShahar St, Tel Aviv
Avec le soutien d' Astrea

Vendredi 24 juin 2016

- 9 h 30 Session 7 : Simulation de procès d'une affaire type : AIJA c/ ABA**

Modérateur : Hagit Elul, Hughes Hubbard & Reed, Israël
Orateurs :
Leo Van den Hole, Koan Lorenz, Belgique
Antti Palmujoki, Mäkitalo Rantanen & Co., Finlande
Jeremy Benjamin, Goldfarb Seligman & Co., Israël
Silvanne Helle, Oppenhoff, Allemagne

11 h 00 Pause-café

- 11 h 30 Session 8 : Questions clés de propriété intellectuelle et utilisations stratégiques de la propriété intellectuelle dans le cadre de la distribution de biens internationale**

Modérateur : Aviva L. Wernick, Hugues Hubbard & Reed, États Unis
Orateurs :
David Henry, McDermott Will & Emery, Belgique
Prof. Michael Birnhack, Israël
Stella C. Koukounis, S. Koukounis & Partners LLC, Chypre
András Krajnák, Dr. Krajnák & Partner, Hongrie

13 h 00 Déjeuner

14 h 30 Programme social informel à la plage (facultatif)

20 h 30 Dîner chez la confrère Sabina Mayer - optionnel





Practical information

Venue of the Seminar

Herods Hotel

Ha-Yarkon St 155, Tel Aviv-Yafo, 63453, Israel
+972 3-521-6666

Online Registration

To register, please visit the AIJA webpage of the event:
www.aija.org/events/litigating-your-distribution-and-commercial-agency-agreements-on-an-international-scale

Registration Fees

+ VAT if applicable

AIJA Member < 35

AIJA Member ≥ 35

Non AIJA Member < 35

Non AIJA Member ≥ 35

Speaker

In-house Counsel

Accompanying person

≤ 01.06.2016

€ 369

€ 419

€ 469

€ 519

€ 369

€ 369

€ 150

> 01.06.2016

€ 485

€ 535

€ 585

€ 635

€ 485

€ 485

€ 150

The registration fee includes attendance at the seminar, documentation, coffee breaks, lunch on Thursday and Friday, the Wednesday welcome cocktail and the Thursday dinner.

The accompanying persons' fee includes the welcome cocktail on Wednesday and the Thursday dinner.

Registration is considered binding immediately, but participation in the event is possible only after full payment of the registration fee.

AIJA will be pleased to provide a certificate of attendance which, subject to the exact CLE/CPD requirements, may be used to obtain the continuing legal education credits in various jurisdictions.

Accommodation

Not included in the registration fee and is at the participant's expense.
We recommend the following hotel (s):

Herods Tel Aviv

Address: Ha-Yarkon St 155, Tel Aviv-Yafo, 63453, Israel
Phone: +972 3-521-6666
E-mail: ShiftLe@fattal.co.il

Single room: 200 USD including breakfast. Double room: 220 USD including breakfast. + 4 USD porterage per person in/out

Each guest has to send an email to ShiftLe@fattal.co.il with the following details: code "AIJA seminar", full guest name, passport number, exact days, number of guests, credit card for security (the email is secured). Deadline for reservation: until the 1st May 2016.

Cancellation policy: 2 days prior to arrival, by 16:00 local time – no penalty;
Cancellation within 2 days of arrival – 1 night cancellation penalty; No-Show – 100% of total amount

Language

The seminar will be held in English.

Dress code

Business (working sessions) and smart casual (evening program).

AIJA offers scholarships to lawyers with limited financial possibilities. Please visit www.aija.org to find out more. Apply online and join this event!



Informations pratiques

Lieu du séminaire

Herods Hotel

Ha-Yarkon St 155, Tel Aviv-Yafo, 63453, Israël
+972 3-521-6666

Enregistrement en ligne

Pour s'inscrire, veuillez vous rendre sur le site de l'AIJA dédié à l'événement : www.aija.org/events/litigating-your-distribution-and-commercial-agency-agreements-on-an-international-scale

Frais d'enregistrement

+ TVA si applicable	≤ 01.06.2016	> 01.06.2016
Membre AIJA < 35	369 €	485 €
Membre AIJA ≥ 35	419 €	535 €
Non-membre AIJA < 35	469 €	585 €
Non-membre AIJA ≥ 35	519 €	635 €
Intervenant	369 €	485 €
Juriste d'entreprise	369 €	485 €
Accompagnant	150 €	150 €

Les frais d'inscription comprennent la participation au séminaire, la documentation y relative, les pauses-café, les déjeuners du jeudi et du vendredi, le cocktail de bienvenue du mercredi et le dîner du jeudi.

Les frais pour les accompagnants comprennent le cocktail de bienvenue du mercredi et le dîner du jeudi.

L'inscription est considérée comme contraignante immédiatement, mais la participation à l'événement n'est possible qu'après le règlement complet des frais d'inscription.

L'AIJA se fera un plaisir de vous fournir un certificat de participation, qui, en fonction des conditions exactes des CLE/CPD, pourra être utilisé comme document officiel pour obtenir des crédits de formation continue dans diverses juridictions.

Hébergement

L'hébergement n'est pas compris dans les frais d'inscription et est à la charge des participants. Nous recommandons l'hôtel suivant :

Herods Tel Aviv

Adresse : Ha-Yarkon St 155, Tel Aviv-Yafo, 63453, Israël
Téléphone : +972 3-521-6666
e-mail : ShiftLe@fattal.co.il

Chambre simple : 200 USD petit-déjeuner inclus. Chambre double : 220 USD petit-déjeuner inclus. Port des bagages : + 4 USD / personne, arrivée/départ

Pour réserver, envoyer un e-mail à l'adresse ShiftLe@fattal.co.il en indiquant les éléments suivants : code « AIJA seminar », nom et prénom du client, numéro de passeport, nombre exact de nuitées, nombre de personnes, numéro de carte bancaire en garantie (l'adresse e-mail est sécurisée). Date limite de réservation : **1^{er} mai 2016**.

Conditions d'annulation : annulation plus de 48 heures avant l'arrivée (à 16h00, heure locale) : pas de frais ; annulation moins de 48 heures avant l'arrivée : 1 nuit vous sera débitée ; non-présentation : la totalité du séjour vous sera débitée

Langue

Le séminaire se tiendra en anglais.

Tenue vestimentaire

Tenue formelle (sessions de travail) et élégante décontractée (soirée).

L'AIJA offre des bourses d'études pour les avocats dont les moyens financiers sont limités. Plus d'informations disponibles sur www.aija.org. Inscrivez-vous et rejoignez-nous !

Organizing Committee / Comité d'organisation

David Diris
Kocks & Partners
david.diris@kockspartners-law.be

Yoav Noy
KAN-TOR & ACCO
yoav@ktalegal.com

Chiara Caliandro
Studio Legale De Berti Jacchia Franchini Forlani
c.caliandro@dejalex.com

Sabina Mayer
Sabina Mayer Law Office and Notary
sabina@mayerlaw.co.il

Daphna Fisher
Gideon Fisher & Co
daphna@fisher-lawfirm.com

AIJA Commissions responsible for the scientific program / Commissions de l'AIJA en charge du programme scientifique :

Litigation and Distribution Law / Droit de la distribution et contentieux



"Young lawyers of every country stand together. They intend to defend those principles which are common and which they consider to be indivisible from the notion of justice and law."

AIJA, Declaration of Athens. Adopted, August 27, 1966.



i am **aija**

INTERNATIONAL ASSOCIATION OF YOUNG LAWYERS
ASSOCIATION INTERNATIONALE DES JEUNES AVOCATS